TOUS LES SOIRS DU 7 JUILLET AU 23 AOÛT

RESTAURANT BUFFET LA PARRILLA

avec musique en direct et à la carte



BUFFET LA PARRILLA ET SOIRÉES MARINIÈRES AVEC CHANTS DE HABANERAS

avec les groupes: Peix Fregit, Bergantí, Port-Bó, Boira, Barca de Mitjana et Pescadors de l'Escala.

Du 17 al 23 août à 20h30

BUFFET LA PARRILLA et SOIRÉES MARINIÈRES: 48,50€ TTC

RÉSERVATIONS PAR TÉLÉPHONE: +34 972 53 82 92

CALENDRIER ET PRIX DES EMPLACEMENTS

AUDITO	AUDITORIUM PARC DU CHÂTEAU		CLUB P/S	PARTE-PARTERRE- LATERAL		В	С
07.07	LANG LANG	120	110	100	90	60	45
09.07	PINK MARTINI	90	85	80	75	50	30
15.07	GALA 30 ANIVERSARI	220	215	195	190	125	85
16.07	AILEY II	90	80	75	70	55	35
22.07	EL GUSTO ES NUESTRO	260	250	250	245	175	90
23.07	SEAL	160	150	145	125	95	55
29.07	ROBERTO BOLLE AND FRIENDS	130	120	110	100	75	45
30.07	DIANA KRALL	160	150	145	125	95	55
6&8.08	TURANDOT	190	175	165	150	115	60
09.08	EZIO BOSSO	40	30	30	25	-	-
10.08	LA UNIÓN	70	65	65	60	45	30
12.08	TORTELL POLTRONA	30	25	25	20	15	10
15.08	THE BLUES BROTHERS	90	85	80	75	50	30
16.08	SIMPLY RED	260	250	250	245	175	90
EGLISE DU CARME			А	В	С		
18.07	OLGA PERETYATKO		65	50	35		
03.08	ANITA RACHVELISHVILI		65	50	35		
05.08	BRYAN HYMEL		65	50	35		
07.08	XAVIER SABATA		65	50	35		
13.08	DEMESTRES ET GUINOVART		30	20	15		
COTTON CHILL OUT			А				
08.07	VILALLONGA - MEZQUIDA		40				
CLOÎTRE DU CARME			А				
01.08	COMBATTIMENTO		50				
BIBLIOTECA CHÂTEAU DE PERALADA							
02.08	DON QUIJOTE		35				

NOUS VOUS INFORMONS QUE SUR LE PRIX DE CHAQUE ENTRÉE, NOUS AJOUTERONS LE MONTANT DES FRAIS DE GESTION.

INFORMATION ET VENTE DES BILLETS www.festivalperalada.com T. +34 972 53 82 92

et aussi www.ticketmaster.es

INFORMATION DES NOUVELLES ABONAMENTS!

PLANIFIEZ VOTRE SÉJOUR AVEC:

www.festivalperalada.com/+peralada

EXPOSITIONS

30 ans en images

EXPOSITION DE PHOTOS

14 AVRIL – 16 MAI - PALAU ROBERT – BARCELONA

7 JUILLET – 16 AOÛT - PARC DU CHÂTEAU DE PERALADA

Festival Castell de Peralada en Danse

Josep AZNAR, PHOTOS

17 MARÇ - 15 JUNY - SPACE CATALUNYA EUROPA - BRUXELLES

Les meilleurs tenors du monde

Johannes IFKOVITS, PHOTOS
7 JUILLET - 16 AOÛT - PERALADA

Santi Moix. Céramiques noires

7 JUILLET - 16 AOÛT - PARC DU CHÂTEAU DE PERALADA

Cervantes 400 ans

2016 - 2017 - BIBLIOTHÈQUE DU CHÂTEAU

le club des amis DEVENEZ MEMBRE!

Découvrez les avantages au

www.festivalperalada.com o au +34 972 538 292

NOUVEAUTÉ



SERVICE D'AUTOCARS LES NUITS D'AUDITORIUM

BARCELONA-PERALADA. Aller et retour 35€.

PALAFRUGELL - PALAMÓS - PLATJA D'ARO, SANT

FELIU - PERALADA. Aller et retour 18€.

nformation horaires et vente des billets à



L'Organisation du Festival pourra changer, si les circonstances l'exigent, les dates, les heures ou les interprètes annoncés dans ce programme et se



PARALLÈLE

8 VENDREDI, 22h JUILLET COTTON CHILL OUT

Alfonso de Vilallonga Marco Mezquida

J'ai deux amours



2 MARDI, 20h BIBLIOTHÈQUE DU CHÂTEAU **Don Quijote**

LECTURE DRAMATISÉE Josep Ma POU, Camilo GARCÍA

et Maife GIL Carles CANUT, mise en scène Miguel PUJADÓ, scénariste

13 | SAMEDI, 20h

AOÛT EGLISE DU CARME

Albert - Alberto

Demestres et Guinovart

Compositions du deux auteurs Albert GUINOVART, piano Sara BLANCH, soprano Antoni COMAS, ténor



EL FESTIVAL DANS LA VILA

14 DIMANCHE, 19:30h
AOÛT PLACE DE LA VILA DE PERALADA **ENTRÉE LIBRE**

Fête de la música

Albert GUINOVART, Sara BLANCH et COR INFANTIL AMICS DE LA UNIÓ (J. VILA. direction) Marc MONTSERRAT-DRUKKEI mise en scène



TRAIN A GRANDE VITESSE AVE ET AVANT À FIGUERES-VILAFANT

MADRID-SARAGOSSA-LLEIDA-TARRAGONA-BARCELONA-GIRONA





TRAIN A GRANDE VITESSE DEPUIS LA FRANCE JUSQU'À FIGUERES-VILAFANT



PARIS, LYON, TOULOUSE, MARSEILLE

COMMENTARRIVER

FESTIVAL CASTELL PERALADA



PROGRAMME Juillet-Août 2016

LYRIQUE ET CLASSIQUE

7 JEUDI, 22h JUILLET AUDITORIUM PARC DU CHÂTEAU

CONCERT INAUGURAL

Lang Lang Le phénomène du piano

contemporain

Oeuvres de Tchaikovski, Bach et Chopin



15 VENDREDI, 22h JUILLET AUDITORIUM PARC DU CHÂTEAU

Gala 30ème **Anniversaire**

Sondra RADVANOVSKY, Eva-Maria WESTBROER Carlos ÁLVAREZ, Marcelo ÁLVAREZ, Leo NUCCI ORQUESTRA SIMFÒNICA DE BARCELONA I NACIONAL DE CATALUNYA

18 | LUNDI, 20h JUILLET EGLISE DU CARME

Olga **Peretyatko**

Débutera dans le Festival du bel canto Oeuvres de Mozart, Rachmàninov. Glinka et Rossini



LUNDI, 22h AOÛT CLOÎTRE DU CARME

Combattimento

VESPRES D'ARNADÍ avec Sara BLANCH et autres

Amour et luttes auxs madrigals de Monteverdi

Direction musicale Fausto NARDI Mise en scène Joan Anton RECHI



MERCREDI, 20h AOÛT EGLISE DU CARME

Anita Rachvelishvili

La mezzo pleine de tempérament retour au Festival

Chansons et arias d'opéra



AOÛT | EGLISE DU CARME

Bryan Hymel

Le ténor héroïque de notre époque Avec la participation d'Irini KYRYAKIDOU, soprano Chansons, arias et duos d'opéra



6 et 8 SAMEDI ET LUNDI, 22h AOÛT AUDITORIUM PARC DU CHÂTEAU PREMIÉRE

Turandot

de Giacomo PUCCINI

CASTELL DE PERALADA

conquis le monde

CAPELLA CRACOVIENSIS

Iréne THEORIN, Roberto ARONICA, Maria KATZARAVA, Andrea MASTRONI COR INFANTIL AMICS DE LA UNIÓ (J.VILA, chef) José Luis BASSO, chef de choeur invité COR INTERMEZZO ORQUESTRA DEL GRAN TEATRE DEL

Giampaolo BISANTI, direction musicale Mario GAS, mise en scène Paco AZORÍN, scénographie NOUVELLE PRODUCTION DU FESTIVAL



7 DIMANCHE, 20h EGLISE DU CARME DIMANCHE, 20h Xavier Sabata Contre-ténor Alexandre le Grand homme, qui a

30 SAMEDI, 22h JUILLET AUDITORIUM PARC DU CHÂTEAU **Diana Krall**

Seal

La gran dame du Jazz revient au Festival

9 JUILLET AUDITORIUM PARC DU CHÂTEAU

JUILLET AUDITORIUM PARC DU CHÂTEAU

Ana BELÉN, Miguel RÍOS, Víctor MANUEL

JUILLET AUDITORIUM PARC DU CHÂTEAU

Pink Martini

L'orchestre vintage pour célébrer

22 | VENDREDI, 22h

es nuestro

et Joan Manuel SERRAT

23 | SAMEDI, 22h

Présentera son dernier album

El gusto

Celebration

l'anniversaire





DANSE

16 | SAMEDI, 22h JUILLET AUDITORIUM PARC DU CHÂTEAU Ailey II

Direction musicale Jan Tomasz ADAMUS

The Next Generation of Dance La formation jeune d'ALVIN AILEY Direction artistique Troy POWELL



29 | VENDREDI, 22h JUILLET AUDITORIUM PARC DU CHÂTEAU

Roberto Bolle & friends

L'étoile de la danse accompagnée par les danseurs les plus talentueux



MUSICAL D'ÉTÉ

9 MARDI, 22h AOÛT AUDITORIUM PARC DU CHÂTEAU

Ezio Bosso

Piano Une nuit pour les sens Music for Weather Elements David ROMANO violon Diego ROMANO violoncelle



10 | MERCREDI, 22h AOÛT AUDITORIUM PARC DU CHÂTEAU

La Unión

Guest

Une soirée de retour aux 80'



15 AOÛT LUNDI, 22h AUDITORIUM PARC DU CHÂTEAU

The Original **Blues Brothers Band**

Une groupe mythique pour une soirée d'été

16 | MARDI, 22h AOÛT AUDITORIUM PARC DU CHÂTEAU CLÔTURE DU FESTIVAL

Simply Red Célébrer ensemble les 30 ans



Petit Peralada

12 | SAMEDI, 21h AOÛT AUDITORIUM PARC DU CHÂTEAU

Tortell Poltrona

GRINYOLS Une montagne magique avec des caractères fantastiques Clows, acrobates et musiciens



Présenté par:

CASINOS GRUP PERALADA

Avec la commandite de:

ANDBANK

PUIG

renfe svæ

Avec le support de:

























PERALADA















MACALLAN











































Merci à:























































